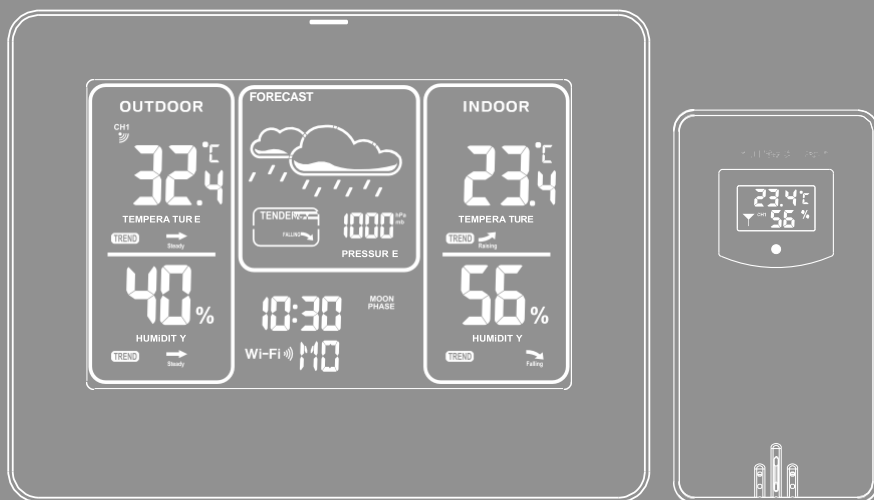


STATIE METEO WIFI cu Senzor Exterior



Link catre aplicatie:



<https://link.hama.com/app/smart-home>

RO Instructiuni de Utilizare

RO Instrucțiuni de Utilizare



Va mulțumim ca ați ales un produs Hama.

Fați timp să citiți complet următoarele instrucțiuni și informații. Va rugăm să păstrați aceste instrucțiuni într-un loc sigur pentru referințe ulterioare. Dacă cumpărați dispozitivul, va rugăm să transmiteți aceste instrucțiuni de utilizare noului proprietar.

1. Explicația simbolurilor și notelor de avertizare

Risc de electrocutare



Acest simbol indică un risc de electrocutare prin atingerea pieselor neizolate ale produsului care pot transporta tensiuni periculoase.

Avertizare



Acest simbol este folosit pentru a indica instrucțiuni de siguranță sau pentru a vă atrage atenția asupra pericolelor și riscurilor specifice.

Nota



Acest simbol este folosit pentru a indica informații suplimentare sau note importante.

2. Instrucțiuni de siguranță

- Produsul este destinat exclusiv utilizării private, necomerciale.
- Utilizați produsul numai în scopul pentru care a fost prevăzut.
- Protejați produsul de murdărie, umiditate și supraîncălzire și utilizați-l numai în încăperi uscate.
- Produsul este destinat numai utilizării în interiorul clădirilor.
- Folosiți articolul numai în condiții climatice moderate.
- Ca și în cazul tuturor produselor electrice, acest dispozitiv nu trebuie ținut la îndemana copiilor.
- Nu utilizați produsul în afara limitelor de putere indicate în specificații.
- Nu utilizați produsul în zone în care produsele electronice nu sunt permise.
- Nu folosiți produsul într-un mediu umed și evitați stropirea cu apă.
- Nu scapați produsul și nu-l expuneți la socuri majore.
- Nu modificați produsul în niciun fel. Procedând astfel, se anulează garanția.
- Nu lăsați ambalajul la îndemana copiilor din cauza riscului de sufocare.
- Aruncați imediat materialul de ambalare în conformitate cu reglementările locale aplicabile.
- Poziționați toate cablurile astfel încât să nu existe riscul de împiedicare.
- Nu îndoiți sau striviți cablul.
- Trageți întotdeauna direct de stecher atunci când deconectați cablul, niciodată de cabl în sine.
- Nu utilizați produsul în imediata apropiere a radiatoarelor, a altor surse de căldură sau în lumina directă a soarelui.
- Nu așezați produsul în apropierea câmpurilor de interferență, rame metalice, computere, televizoare etc. Dispozitivele electronice și ramele ferestrelor pot afecta negativ funcționalitatea produsului.

Risc de electrocutare



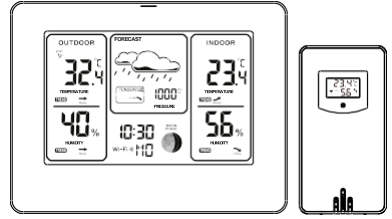
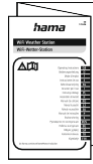
- Nu deschideți dispozitivul și nu continuați să îl utilizați dacă este deteriorat.
- Nu utilizați produsul dacă adaptorul AC, cablul adaptor sau cablul de rețea sunt deteriorate.
- Nu încercați să reparați sau să reparați singur produsul. Lăsați orice lucrare de service în seama experților calificați.

3. Continutul pachetului

1x statie meteo cu alimentare

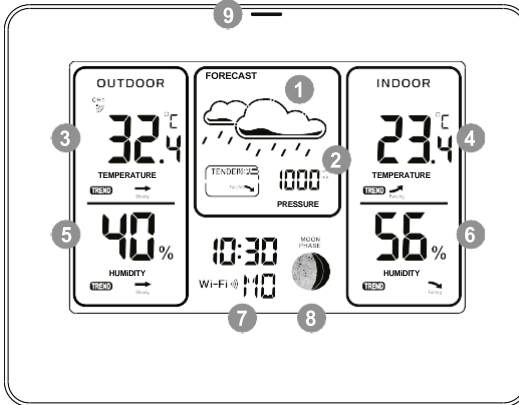
1x ghid de pornire rapida

1x senzor exterior



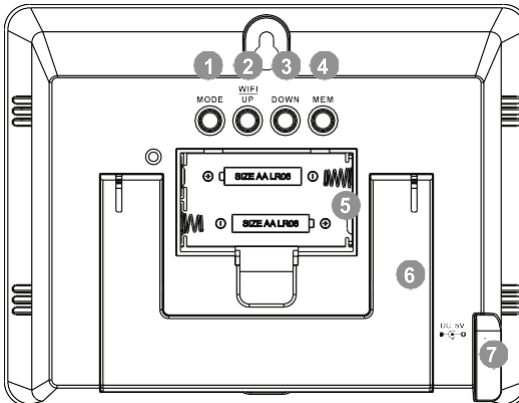
4. Comenzi si afisaj

4.1 Comenzi statie meteo



Statie meteo din fata

1	Prognostic meteo
2	Presiune aer
3	Temperatura exterior
4	Temperatura interior
5	Umiditatea mediului exterior
6	Umiditatea mediului ambiant
7	Ora / Calendar
8	Faza lunii
9	LED WIFI

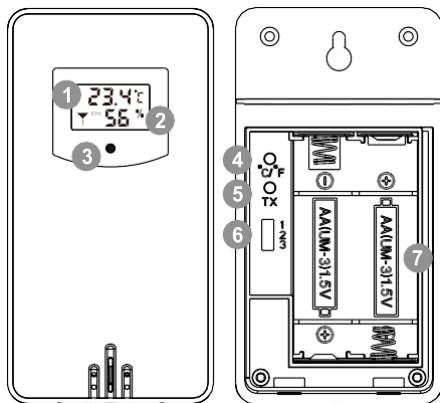


Statie meteo din spate

1	[MODE] buton
2	[UP/ WiFi] buton
3	[DOWN] buton
4	[MEM] buton
5	Compartiment baterie
6	Cadru de configurare
7	Priza alimentarii



4.2 Comenzi senzori exterior



Senzor exterior	
1	Afisaj LCD - Temperatura
2	Afisaj LCD - Umiditate
3	Indicator luminos
4	Buton °C/°F
5	Buton TX
6	Selectare canal
7	Compartiment baterie



5. Notiuni de baza

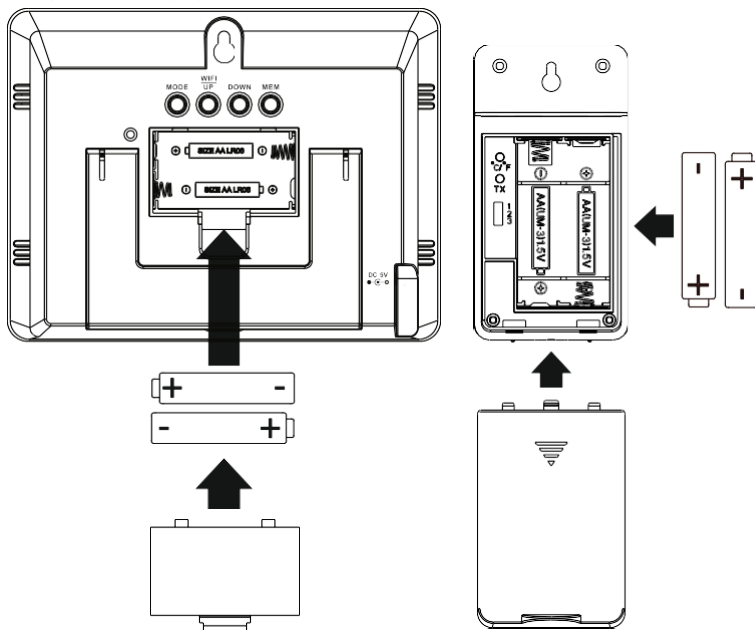
5.1 Introducerea/Schimbarea bateriilor

Avertizare - Baterii



- When inserting batteries, note the correct polarity (+ and - markings) and insert the batteries accordingly. Failure to do so could result in the batteries leaking or exploding.
- Only use batteries (or rechargeable batteries) that match the specified type.
- Before you insert the batteries, clean the battery contacts and the polarity contacts.
- Do not allow children to change batteries without supervision.
- Do not mix old and new batteries, or batteries of different types or from different manufacturers.
- Remove the batteries from products that are not being used for an extended period (unless these are being kept ready for an emergency).
- Do not short-circuit batteries.
- Do not charge batteries.
- Do not burn batteries.
- Keep batteries out of the reach of children.
- Never open, damage or swallow batteries or allow them to enter the environment. They can contain toxic, environmentally harmful heavy metals.
- Remove spent batteries from the product and dispose of them without delay.
- Avoid storing, charging and using in extreme temperatures and at extremely low atmospheric pressures (such as at high altitudes).

- Scoateți capacul bateriei de pe spatele senzorului exterior și de pe stația meteo.



- Scoateți bateriile uzate și aruncați-le dacă este necesar. Introduceți două baterii noi de tip AA în stația meteo și în senzorul exterior. Aveți grijă să vă asigurați polaritatea corectă, așa cum se arată în diagrama din compartimentul bateriei.
- În compartimentul bateriei senzorului exterior, apăsați butonul de selectare a canalului pentru a seta canalul corect. Folosind butonul Jos de pe stația meteo, selectați același canal pe care l-ați selectat pe senzorul exterior.
- Afișajul conexiunii canalului pentru senzorul exterior din stânga sus din secțiunea „Exterior” a stației meteo clipește acum aproximativ 3 minute până când stația meteo adoptă datele de măsurare de la senzorul exterior.
- Închideți compartimentul bateriei prin reatasarea capacelor pe partea din spate a stației meteo și pe partea din spate a senzorului.

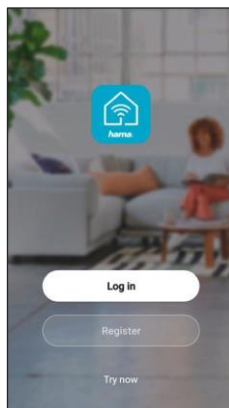


5.2 Instalarea aplicatiei

- Descarcati aplicatia „Hama Smart Home” folosind codul QR si instalati-o.



<https://link.hama.com/app/smart-home>



Avertizare

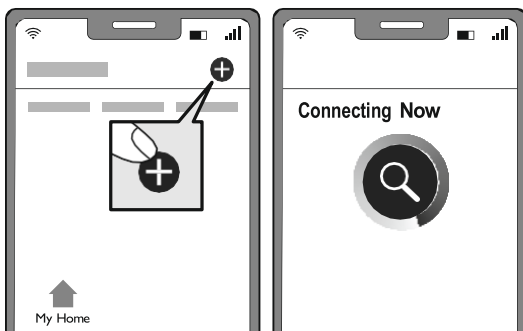


- Utilizati produsul numai de la o priza aprobata care este conectata la sursa publica de alimentare. Priza trebuie instalata aproape de produs si trebuie sa fie usor accesibila.
- Deconectati produsul de la sursa de alimentare folosind comutatorul Pornit/Oprit – daca acesta nu este disponibil, deconectati cablul de alimentare de la priza.
- Daca utilizati o priza multipla, asigurati-va ca consumul total de energie al tuturor dispozitivelor conectate nu depaseste capacitatea maxima a prizei.
- Daca nu veti folosi produsul pentru o perioada prelungita, deconectati-l de la retea.

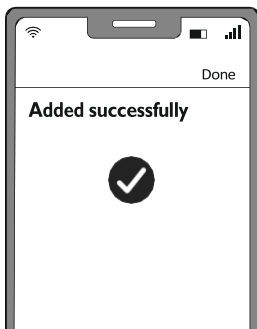


5.3 Integrarea dispozitivelor în aplicația Hama Smart Homea

- Asigurați-vă ca stația meteo este conectată la sursa de alimentare și ca simbolul WiFi de sub afisajul orei clipește.
 - Când stația meteo este pornită pentru prima dată, sub afisajul orei apare indicatorul de împerechere. Dacă nu este cazul, apăsați și mențineți apăsat butonul WiFi timp de aprox. 5 secunde.
- 1
- Deschideți aplicația și selectați „My Home” în partea din stanga jos a ecranului.
 - Apoi atingeți „+” din colțul din dreapta sus a ecranului și selectați categoria „Weather Station”.
 - Acum selectați rețeaua WiFi și introduceți parola.
 - Bifați caseta din „Next Step” și faceți clic pe NEXT. Dispozitivul dvs. este acum conectat.



- 2
- Odată ce împerecherea este finalizată, APP-ul revine automat la ecranul principal al produsului. Stația meteo actualizează acum automat ora rețelei, raportează presiunea aerului, temperatura și umiditatea interioară și temperatura și umiditatea ambientală din exterior. În pasul final, puteți atribui un nume stației meteo.



- 3
- Apăsați pe "Done" pentru a finaliza procesul.

Nota

O descriere detaliată a aplicației Hama Smart Home și gama sa completă de funcții poate fi găsită în Ghidul nostru pentru aplicații la:

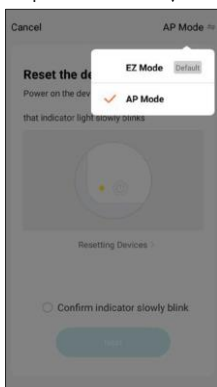


www.hama.com ⓘ Article Number ⓘ Downloads ⓘ App Operating Instructions ⓘ

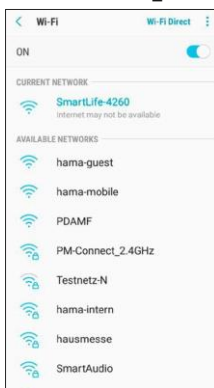


Daca metoda descrisa anterior pentru integrarea ventilatorului nu functioneaza, exista optiunea de conectare a dispozitivului prin access point (mod AP).

- 1
 - In primul pas, indicatorul WiFi de sub ora trebuie sa clipeasca lent. Daca nu este cazul, apasati si mentineti apasat butonul WiFi timp de aprox. 5 secunde.
 - Daca procesul de asociere esueaza, il puteti incerca din nou de cateva ori. Daca acest lucru nu functioneaza, apasati o data butonul „WIFI UP”. Afişajul se schimba in „02 AP si WIFI”.
 - „AP” clipeste pe afisaj si indicatorul WiFi clipeste o data la 3 secunde.
 - Acum procedati in acelasi mod ca cel descris mai inainte. Inainte de a bifa „Pasul urmator”, selectati modul AP in coltul din dreapta sus.
 - Apare urmatorul afisaj :



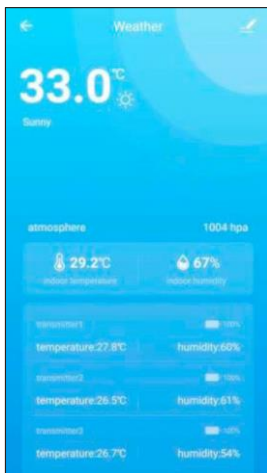
- 2
 - Acum bifati pasul urmator, faceti clic pe Next si selectati „Connect now” pe ecranul urmator. In prezentarea generala a retelei WLAN, selectati reseaua cu numele SmartLife_XXXX.



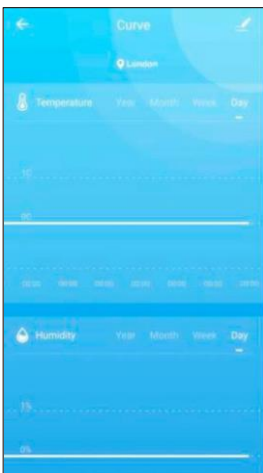
- 3
 - Puteti ignora orice mesaj de eroare ca in prezent nu sunteti conectat la Internet si apoi puteti reveni la Hama Smart Home. Statia ta meteo este acum conectata.



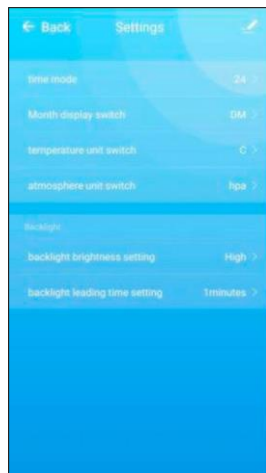
- Stia meteo poate afisa in aplicatie datele colectate anterior. Faceti clic pe pictograma grafic din stanga jos pentru a intra in interfata cu datele colectate.
- Pentru a modifica setarile de baza ale statiei meteo, faceti clic pe simbolul rotii din dreapta jos.



Interfata principala



Afisaj progres



Setari

6. Transferul de date al senzorului exterior

- Daca statia de baza primeste cu succes semnale de la senzorul wireless, temperatura si umiditatea ambientală sunt afisate in coloana EXTERIOR de pe statia de baza.
- Apasati butonul „Down” pentru a va asigura ca statia dvs. meteo afiseaza acelasi canal radio ca cel setat pe senzorul dvs. de exterior.
- Daca statia nu a putut primi nicio transmisie de la senzorul exterior ("--" pe afisaj), apasati si mentineti apasat butonul DOWN pentru aprox. 3 secunde pentru a primi din nou datele. Temperatura exterioara arata o animatie a simbolului antenei HF. Statia primeste din nou semnalul radio de la senzorul exterior.



6.1 Opțiuni de utilizare extinse cu scenarii

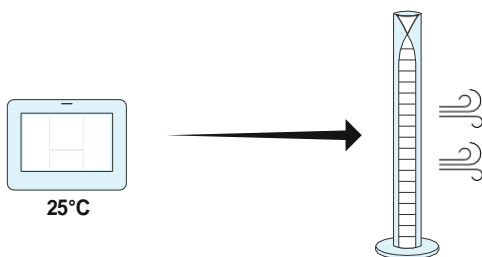
Scenarii și secvențele automatizate care pot fi create în aplicație permit diverse opțiuni de combinare și opțiuni de utilizare pentru aceste produse, în funcție de produsele SmartHome din casa ta.

Programarea se realizează întotdeauna prin intermediul aplicației (consultați Secțiunea 4 din Ghidul aplicației) și va fi oferită/sugerată în mod individual.

Opțiuni de utilizare standard



Opțiuni de utilizare extinse





7. Setari statie meteo

7.1 Setarea manuala a orei

- Apasati butonul „MODE” pentru a comuta intre afisarea ora/secunde si ora/zile lucratoare.
- Apasati si mentineti apasat butonul „MODE” timp de aproximativ 2 secunde. Afisajul modului 12/24 de ore incepe sa clipeasca. Utilizati butonul WiFi/Sus sau butonul JOS pentru a selecta modul dorit.
- Apasati „MODE” pentru a confirma setarea anterioara. Fusul orar incepe sa clipeasca. Acum apasati butonul WiFi/SUS si butonul JOS pentru a seta fusul orar corect.
- Apasati „MODE” pentru a confirma setarea anterioara. Afisajul orei incepe sa clipeasca. Acum apasati butonul WiFi/SUS si butonul Jos pentru a seta ora corecta.
- Apasati „MODE” pentru a confirma setarea anterioara. Afisajul minutelor incepe sa clipeasca. Utilizati butonul WiFi/SUS si Jos pentru a seta minutul corect.
- Apasati butonul „MODE” pentru a confirma setarea anterioara. Afisajul pentru pictograma „Luna si data” incepe sa clipeasca. Apasati din nou butonul WiFi SUS si JOS pentru a seta afisarea datei la luna/zi sau zi/luna.
- Apasati butonul „MODE” pentru a confirma setarea. Afisarea anului 2016 incepe sa clipeasca. Apasati butonul WiFi-Up si DOWN pentru a seta anul corect.
- Apasati butonul „MODE” pentru a confirma setarea anterioara. Afisajul lunii incepe sa clipeasca. Acum utilizati butonul WiFi Up si „DOWN” pentru a seta luna corecta.
- Apasati butonul „MODE” pentru a confirma setarea. Afisajul datei incepe sa clipeasca. Acum selectati butonul WiFi Sus si Jos pentru a seta data corecta.
- Selectati butonul „MODE” pentru a confirma. Selectarea limbii pentru indicatorul zilei lucratoare incepe sa clipeasca. Acum utilizati butonul WiFi UP si DOWN pentru a selecta limba pentru afisarea zilei lucratoare.

Language	Sunday	Monday	Tuesda y	Wednesda y	Thursda y	Frída y	Saturday
German, GE	SO	MO	DI	MI	DO	FR	SA
English, EN	SU	MO	TU	WE	TH	FRI	SA
French, FR	DI	LU	MA	ME	JE	VEN	SA
Italian, IT	DO	LU	MA	ME	GI	VEN	SA
Spanish, SP	DO	LU	MA	MI	JU	VIE	SA

- Apasati butonul „MODE” pentru a confirma setarea. Afisajul temperaturii, care este afisat implicit in °C, incepe acum sa clipeasca. Acum selectati WiFi UP si butonul Jos pentru a seta temperatura in °C sau °F.
- Apasati „MODE” pentru a confirma setarea. Valoarea implicita a presiunii aerului mb / hPA incepe sa clipeasca. Acum puteti utiliza butonul WiFi UP si DOWN pentru a seta unitatea de presiune la mb/hPa, hPA, inHg sau mmHg.
- Apasati „MODE” pentru a confirma aceasta setare si pentru a incheia procesul de setare. Reveniti la modul de timp.

Nota



- Daca nu este apasat niciun buton in decurs de 20 de secunde, ceasul trece automat din modul setare in modul normal.
- Zilele lucratoare pot fi afisate in 7 limbi diferite: engleza, germana, italiana, franceza, spaniola, olandeza si daneza.



7.2 Fazele lunii

- Statia meteo are un afisaj care arata automat faza curenta a Lunii.

New moon	Waxing half-moon	Half-moon	Waxing full moon	Full moon	Waning full moon	Half-moon	Waning half-moon

7.3 Afisarea temperaturii / umiditatii ambientale / presiunii aerului si a tendintei temperaturii / umiditatii ambientale

- Temperatura interioara actuala / umiditatea ambientală / presiunea aerului si tendinta temperaturii / umiditatii ambientale (in interior) sunt afisate pe afisajul LCD.
- Dupa conectarea cu succes la senzorul exterior, statia meteo poate afisa temperatura exterioara / umiditatea ambientală si tendinta temperaturii / umiditatii (in aer liber).

Pot aparea urmatoarele afisaje:

- Temperatura/umiditatea mediului ambiant este in crestere.
- Temperatura/umiditatea mediului ambiant ramane constanta.
- Temperatura/umiditatea mediului ambiant este in scadere.

7.4 Temperatura maxima / minima / umiditatea relativa:

- Apasati butonul „MEM” pentru a comuta intre datele de temperatura maxima si minima si umiditate pentru interior si exterior:
 - O data pentru afisarea valorilor maxime pentru temperatura si umiditate ambientală.
 - De doua ori pentru a afisa valorile minime pentru temperatura si umiditate ambientală.
 - De trei ori pentru a reveni la valorile curente pentru temperatura si umiditate ambientală.
- Apasati si mentineti apasat butonul MEM timp de aproximativ 2 secunde pentru a reseta temperatura maxima si minima si umiditatea ambientală. Aceasta reseteaza toate datele minime si maxime inregistrate la valorile afisate in prezent.

Nota

- Daca valoarea temperaturii este sub intervalul pe care statia meteo il poate afisa, apare „LL.L”.
- Daca temperatura este peste intervalul pe care il poate afisa statia, apare „HH.H”.
- Daca apare simbolul bateriei, bateriile trebuie inlocuite cat mai curand posibil.



7.5 Indicator de inghet

Daca temperatura exterioara este intre 1°C si 3°C (sau 33.8°F si 37.4°F), simbolul de inghet clipeste sub forma unui fulg de zapada.



7.6 Prognoza meteo

- Statia meteo calculeaza o prognoza meteo pentru urmatoarele aproximativ 12 ore pe baza tendintei presiunii barometrice. Desigur, aceasta prognoza nu poate fi comparata cu serviciile meteorologice profesionale care folosesc sateliti si computere de inalta performanta. Cu toate acestea, ofera un indicator aproximativ al evolutiei vremii. Va rugam sa luati in considerare prognoza meteo de la serviciul local de prognoza meteo impreuna cu cea a statiei dvs. meteo. Daca exista diferente intre informatiile de la statia meteo si prognoza meteo locala, va rugam sa utilizati sfaturile serviciului local de prognoza meteo ca ghid.

Statia meteo foloseste urmatoarele simboluri

sunny	slightly cloudy	cloudy	rainy	Heavy rainy	Snowy

Statia meteo poate afisa tendinta presiunii aerului. Vetii vedea urmatoarele simboluri pe afisaj:

- Presiunea aerului creste.
- Presiunea aerului ramane constanta.
- Presiunea aerului scade.

7.7 Lumina de fundal

- Apasati butonul WiFi/UP pentru a regla luminozitatea luminii de fundal in patru etape.
- Daca deconectati unitatea de alimentare a produsului, dispozitivul functioneaza automat in modul baterie. Apasarea oricarui buton va permite sa porniti iluminarea de fundal a statiei meteo timp de 8 secunde.

Avertizare

Daca este utilizat fara o unitate de alimentare, conexiunea WiFi este deconectata automat.



7.8 Un rezumat al functiilor statiei meteo

- Calendar pana in 2099
- Zilele saptamanii pot fi setate de utilizator pana la 7 limbi: engleza, germana, italiana, franceza, spaniola, olandeza si daneza
- Ora in format optional de 12/24 de ore
- Indicatorul de faza a lunii
- **Presiunea aerului**
 - Interval de masurarea a presiunii aerului:
600 hPa / mb pana la 1100 hPa / mb
17.72 inHg pana la 32.50 inHg
450.1 mmHg pana la 825.2 mmHg
- Presiunea aerului este specificata alternativ in hPa/mb, inHg sau mmHg
- Intervalul de masurare pentru umiditatea ambientală: 20% rH pana la 95% rH
- **Temperatura interior**
 - Domenii de masurare a temperaturii: de la -20 °C la 60 °C, de la 4 °F la 140 °F
 - Temperatura poate fi afisata in °C sau °F
 - Afisaj minim / maxim pentru umiditatea si temperatura ambientală
 - Prognoza meteo functioneaza in functie de schimbarea presiunii aerului
 - Unitate de alimentare: 5,0 V, 1,2 A
 - Baterii: 2 x tip AA, optional



8. Date tehnice

Alimentare	5.0 V, 1.2 A
Baterii	2 x type AA, optional

Senzor wireless exterior

Interval masurare pentru temperature exterioara	-40°C (-40°F) pana la 70°C (158°F)
Interval masurare pentru umiditatea ambientala	20% rH pana la 95% rH
Frecventa transmiterii datelor	433 MHz
Distanta radio	max. 60 m exterior
Baterii	2 x tip AA
Clasa protectie	IPX4



9. Ingrijire si mentenanta

Nota

Deconectati dispozitivul de la retea inainte de curatare si in timpul perioadelor prelungite de neutilizare.

Curatati acest produs numai folosind o carpa fara scame, usor umeda si nu utilizati agenti de curatare puternici.

10. Renuntarea la garantie

Hama GmbH & Co KG nu isi asuma nicio responsabilitate si nu ofera nicio garantie pentru daune rezultate din instalarea/montarea necorespunzatoare, utilizarea necorespunzatoare a produsului sau nerespectarea instructiunilor de utilizare si/sau a notele de siguranta.

11. Service si suport

Va rugam sa contactati Hama Product Consulting daca aveti intrebari despre acest produs.

Hotline: +49 9091 502-0 (germana/engleza)

Informatii suplimentare de asistenta pot fi gasite aici: www.hama.com

12. Instructiuni de eliminare

Nota privind protectia mediului:



In urma implementarii Directivelor europene 2012/19/UE si 2006/66/UE in sistemele juridice nationale, se aplica urmatoarele:

Dispozitivele electrice si electronice, precum si bateriile nu trebuie aruncate impreuna cu deseurile menajere.

Consumatorii sunt obligati prin lege sa returneze dispozitivele electrice si electronice precum si bateriile la punctele publice de colectare desemnate sau la punctul de vanzare la sfarsitul duratei de viata. Informatiile detaliate pe aceasta tema sunt definite in legile nationale ale tarii respective. Aceasta prezenta a simbolului de mai sus pe produs, instructiuni de utilizare sau pachet indica faptul ca produsul este supus acestor regulamente. Prin reciclarea, reutilizarea materialelor sau alte forme de utilizare a dispozitivelor/bateriilor vechi, aduceți o contributie importanta la protejarea mediului nostru.

13. Declaratie de Conformitate



Hama GmbH & Co KG declara prin prezenta ca echipamentul radio de tip [00176596] este in conformitate cu Directiva 2014/53/UE. Textul integral al declaratiei de conformitate UE este disponibil la urmatoarea adresa:

www.hama.com -> 00176596 -> Downloads.

Banda de frecventa	2.4 GHz
Puterea maxima de radiofrecventa transmisa	< 100mW